



**Programme des  
Nations Unies pour  
l'environnement**

Distr.  
RESTREINTE

UNEP/OzL.Pro/ExCom/41/8/Add.1  
11 décembre 2003



FRANÇAIS  
ORIGINAL: ANGLAIS

COMITÉ EXÉCUTIF  
DU FONDS MULTILATÉRAL AUX FINS  
D'APPLICATION DU PROTOCOLE DE MONTRÉAL  
Quarante et unième réunion  
Montréal, 17 - 19 décembre 2003

**Addendum**

**RAPPORT GLOBAL D'ACHÈVEMENT DES PROJETS DE 2003**

- Cet additif est émis afin de **remplacer** les tableaux 1, 2 et 3 du document **par** les tableaux ci-joints, qui tiennent compte des projets d'achèvement des projets reçus des agences d'exécution et bilatérales au 11 décembre 2003 (les changements sont surlignés).

-----

Au 11 décembre 2003

**Tableau 1**  
**Aperçu des projets d'investissement**

Agence	Projets achevés en date de décembre 2002	N <sup>bre</sup> total de RAP reçus pour les projets achevés en date de décembre 2002	RAP reçus dans la période visée par le rapport			RAP attendus
			2001	2002	2003 <sup>(1)</sup>	
France	11	8	3	2	0	3
Allemagne	3	2	0	1	0	1
BIRD	355	280 <sup>(2)</sup>	45	27	16	75
Japon	2	2	0	0	2	0
PNUD	692	573 <sup>(3)</sup>	128	140	135	119
ONUDI	271	269 <sup>(4)</sup>	58	44	48	2
États-Unis d'Amérique	2	1	0	0	0	1
<b>Total</b>	<b>1 336</b>	<b>1 135</b>	<b>234</b>	<b>214</b>	<b>201</b>	<b>201</b>

<sup>1)</sup> Après la 38<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif (1<sup>er</sup> décembre 2002 au 11 décembre 2003).

<sup>2)</sup> La Banque mondiale a également remis 2 RAP pour des projets annulés.

<sup>3)</sup> Le PNUD a aussi remis 2 RAP pour des projets annulés.

<sup>4)</sup> L'ONUDI a aussi remis un RAP pour un projet annulé, 8 rapports d'annulation et 3 RAP pour des projets achevés en 2003.

**Tableau 2**  
**Aperçu des projets ne portant pas sur des investissements**  
**(Excluant la préparation de projets, les programmes de pays, les projets continus comme le réseautage et l'échange d'information, de même que les projets de renforcement des institutions)**

Agence	Projets achevés en date de décembre 2002	N <sup>bre</sup> total de RAP reçus pour les projets achevés en date de décembre 2002	RAP reçus dans la période visée par le rapport			RAP attendus
			2001	2002	2003 <sup>(1)</sup>	
Australie	7	0 <sup>(2)</sup>	0	0	0	7
Autriche	1	1	S.o.	S.o.	S.o.	0
Canada	25	18 <sup>(3)</sup>	0	3	4	7
Danemark	1	1	1	S.o.	S.o.	0
Finlande	2	2	0	1	1	0
France	12	8	1	3	0	4
Allemagne	14	14	0	4	10	0
BIRD	25	20	0	1	0	5
Israël	1	0	S.o.	S.o.	0	1
Japon	2	0 <sup>(6)</sup>	0	0	1	2
Singapour	2	0	0	0	0	2
Afrique du Sud	1	1	S.o.	S.o.	S.o.	0
Suède	1	1	0	1	S.o.	0
Suisse	2	2	S.o.	S.o.	S.o.	0
PNUD	130	110	10	8	19	20
PNUE	199	198 <sup>(4)</sup>	20	40	35	1
ONUDI	46	45 <sup>(5)</sup>	0	21	9	1
États-Unis d'Amérique	40	38	0	0	0	2
<b>Total</b>	<b>511</b>	<b>459</b>	<b>32</b>	<b>82</b>	<b>79</b>	<b>52</b>

<sup>(1)</sup> Après la 38<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif (1<sup>er</sup> décembre 2002 au 11 décembre 2003).

<sup>(2)</sup> L'Australie a aussi remis 1 rapport d'annulation de projet.

<sup>(3)</sup> Le Canada a aussi remis 1 RAP pour un projet achevé en 2003.

<sup>(4)</sup> Le PNUE a aussi remis 3 RAP pour des projets achevés en 2003.

<sup>(5)</sup> L'ONUDI a aussi remis 1 RAP pour un projet achevé en 2003.

<sup>(6)</sup> Le Japon a aussi remis 1 RAP pour un projet achevé en 2003.

**Tableau 3**  
**Calendrier de remise des rapports d'achèvement de projet en 2003 et rapports remis \***

	Date de remise	Secteur	RAP d'investissement		RAP ne portant pas sur des investissements	
			À remettre	Remis	À remettre	Remis
<b>PNUD*</b>	30 janv. 03	<sup>(1)</sup> Ne comprend pas 1 RAP pour un projet annulé. <sup>(2)</sup> Le PNUD a aussi remis 28 RAP d'investissement et 7 RAP ne portant pas sur des investissements en décembre 2002; ces rapports sont compris dans l'analyse de la période visée par le présent rapport.				1 TAS
	31 mars 03 <sup>(1)</sup>		35	28FOA, 7REF		6DEM, 3TAS
	30 avril 03					1TAS
	30 juin 03		35	38FOA, 3REF		
	30 sept. 03		35	19FOA, 12REF		1 DEM
	31 déc. 03		35			
	<b>Total<sup>(2)</sup></b>		<b>140</b>	<b>107</b>	<b>4</b>	<b>12</b>
<b>Situation au 11 décembre 2003</b>				<b>+2</b>		<b>+8</b>
<b>PNUE**</b>	Date de remise	Secteur	RAP d'investissement		RAP ne portant pas sur des investissements	
			À remettre	Remis	À remettre	Remis
	<b>Total</b>	De plus, le PNUE a remis 3 RAP en décembre 2002; ces rapports sont compris dans l'analyse de la période visée par le présent rapport			24	17TAS, 15TRA
<b>Situation au 11 décembre 2003</b>						<b>+8</b>
<b>ONUDI***</b>	Date de remise	Secteur	RAP d'investissement		RAP ne portant pas sur des investissements	
			À remettre	Remis	À remettre	Remis
	Février	Réfrigération (2) Mousses (1)	3	1 SOL		
	Mars	Mousses (1)	1			
	Avril			1 REF		1TRA
	Mai	<sup>(2)</sup> Ne comprend pas 1 projet déjà remis en mai 2001.		10 REF <sup>(2)</sup> , 1 ARS		1 TRA
	Juin	Réfrigération (3) Mousse (1)	4	1 REF, 1 PAG		1 TRA
	Juillet-août	<sup>(3)</sup> Ne comprend pas un projet déjà remis en janvier 2003 et un rapport d'annulation.		9 FOA <sup>(3)</sup> , 5 REF, 2 PAG, 1 SOL		
	Septembre	Ne comprend pas les RAP remis de nouveau en raison d'écarts de données.		1 SOL, 2 FOA		1 DEM
	Octobre			2SOL, 1REF, 1FOA, 1FUM		1TRA, 2DEM
	Novembre-décembre	Ne comprend pas un rapport d'annulation		3 REF, 3 FOA, 1 ARS		1 TRA, 1 TAS
<b>Total</b>	L'ONUDI a aussi remis 1 RAP en décembre 2002; ce rapport est compris dans l'analyse de la période visée par le présent rapport.	<b>8</b>	<b>47</b>		<b>9</b>	

Situation au 11 décembre 2003				+32		+7
BIRD****	Date de remise	Secteur	RAP d'investissement		RAP ne portant pas sur des investissements	
			À remettre	Remis	À remettre	Remis
	Février	Réfrigération (2), Mousses (3)	5			
	Juin	Aérosols (2), Mousses (3), Réfrigération (3), Solvants (1)	9			
	Août	Mousses (4), Réfrigération (6)	10			
	Septembre			1 REF		
	Octobre	Réfrigération (3), Mousses (2)	5	1REF, IFOA		
	Novembre	Réfrigération (5), Mousses (4)	9			
	<b>Total</b>	La Banque mondiale a aussi remis 13 RAP en décembre; ces rapports sont compris dans l'analyse de la période visée par le présent rapport.	<b>38</b>	<b>3</b>		
Situation au 11 décembre 2003				<b>-26</b>		

\* Le PNUD remettra également les 28 RAP d'investissement restants et les 30 RAP ne portant pas sur des investissements qui devaient être remis avant la fin de 2002, de même que des RAP ne portant pas sur des investissements achevés au cours de la première moitié de 2002.

\*\* Le PNUE tentera de respecter l'obligation de remettre le rapport dans les 6 mois après l'achèvement, ce qui signifie qu'il remettra aussi plusieurs RAP supplémentaires pour des projets achevés en 2002 et pendant la première moitié de 2003.

\*\*\* L'ONUDI remettra également 2 RAP (un projet d'aérosols et 1 projet de fumigènes) en novembre 2002.

\*\*\*\* La BIRD a indiqué le nombre de RAP qui seront remis en 2003 pour des projets achevés en date de décembre 2001, en plus des RAP qui seront remis avant la fin de 2002 (nombre attendu : 25). En plus des RAP prévus au calendrier ci-dessus, la Banque remettra en 2003 des RAP pour des projets achevés en 2002 et en date du 30 juin 2003.